

## A la découverte des richesses des Versants du Soleil

2 Route : 15 km | Piste forestière : 13 km

▲ Passage(s) délicat(s) : 0

Ce circuit vous emmène à la découverte des villages entre les 2 Nants, riches d'un environnement naturel préservé et d'une vie de montagne qui a su garder toute son authenticité. Partez à la découverte de cette montagne encore sauvage qui recèle de petites chapelles, des hameaux aux habitations typiques, des chalets d'alpage où les animaux paissent tranquillement et des forêts. Les points de vue, quant à eux, sont somptueux.

### TROUPEAUX ET CHIENS DE PROTECTION

Vous rencontrerez peut-être des chiens de protection des troupeaux. Descendez du vélo et marchez à côté. Contournez le troupeau et éloignez-vous progressivement et calmement.



## Discovering the treasures of the Versants du Soleil

2 Tarmac road: 15 km | Woodland trail: 13 km

▲ Difficult stretch(es) : 0

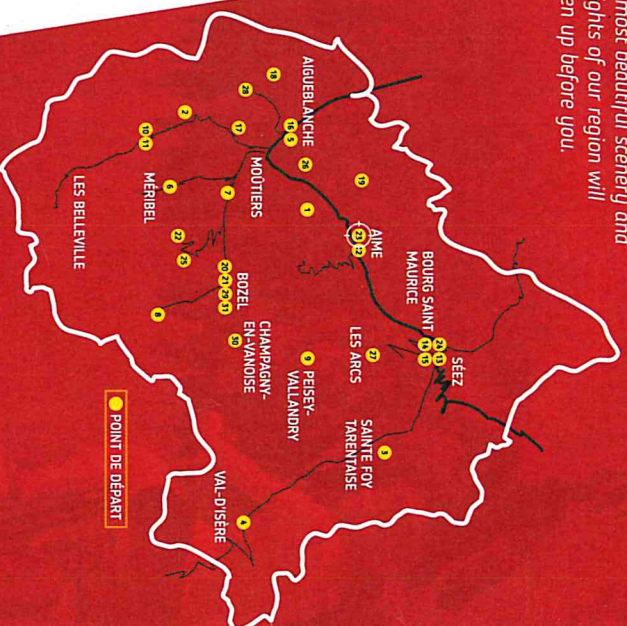
This itinerary will take you across the justly famous Versant du Soleil in the Tarentaise, which boasts an unspoilt natural environment and is home to a mountain way of life that has never lost its authenticity. Set off in discovery of these still wild mountains, hangers of little chapels, hamlets with their typical architecture, chalets set in high mountain pastures where livestock is left to graze undisturbed, and dense forestland. The views you'll enjoy along the way are truly magnificent.

### HERDS AND GUARD DOGS

If you come across dogs guarding the herds, climb down from your bike and walk, pushing it alongside you. Go round the herd and move away slowly and calmly.

Choisissez le vélo à assistance électrique (VAE) pour découvrir, avec peu d'effort, le cœur des vallées de l'arétanaise Vanoise. Sur des chemins accessibles et balisés, vous avez la promesse de profiter des plus beaux paysages et des pépites de notre territoire.

Opt for an electric bike for an effortless sightseeing tour through the Tarentaise Vanoise valleys. Along quiet, easygoing, waymarked trails, the most beautiful scenery and delights of our region will open up before you.



< [rando.vanoise.com](http://rando.vanoise.com)

Retrouvez tous les parcours E-BIKE, avec leurs informations pratiques et patrimoniales sur le site internet. Find all of our E-BIKE routes, together with their practical and heritage-related information, on the website.



La Région



Syndicat d'initiative La Côte d'Aime-Valezan

La Côte d'Aime chef-lieu  
Route des Dâtes, 73210 La Plagne Tarentaise  
+33 (0)4 79 55 69 25 - [www.lacotedaime.com](http://www.lacotedaime.com)

Office de Tourisme de la Plagne Vallée

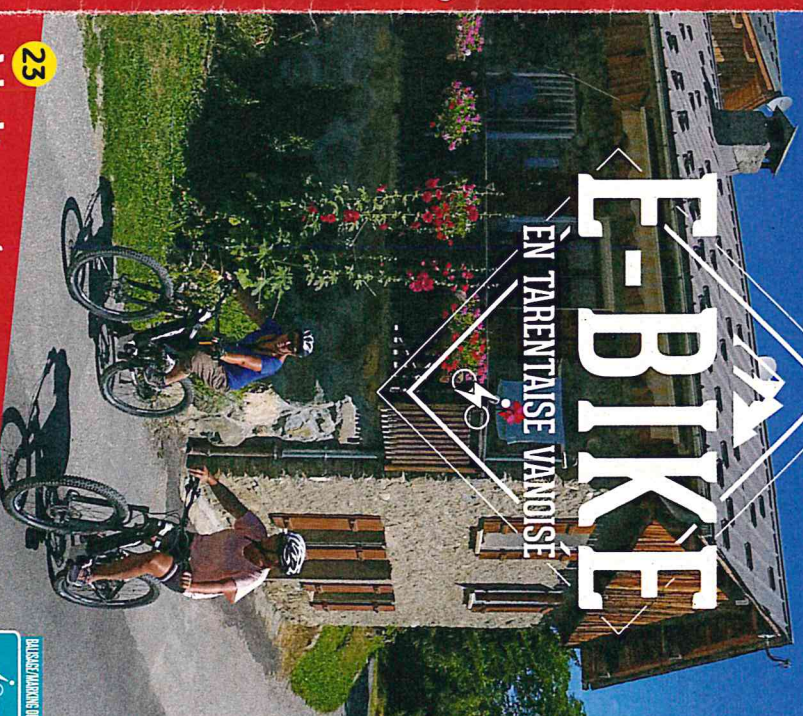
1139 Avenue de la Tarentaise, Aime,  
73210 Aime la Plagne  
+33 (0)4 79 55 67 00 - [www.laplagne-vallee.com](http://www.laplagne-vallee.com)



SAVOIE  
MONT  
BLANC

# E-BIKE

EN TARENTEISE VANOISE



23

## A la découverte des richesses des Versants du Soleil

Discovering the treasures of the Versants du Soleil

Aime la Plagne 25 31,6 km 1180 m



LES VERSANTS  
DU SOLEIL



PARCOURS  
FACILE  
Easy



La découverte des richesses des Versants du Soleil

Facile / Easy

31,6 km +1180 m

La chapelle de Foran [à 4 min]

Cette chapelle, jolie et accueillante, vous offre une belle découverte du valon de l'Ormente, qui se veut montagnaux et serpentant entre prairies, alpages et forêts.  
The chapel in Foran : This pretty little chapel provides you with fine views of the Ormente Valley as it winds its mountainous way between grasslands, pastures and forests.

**Les montagnettes des Fours**

La montagnette est une habitation typique. Les paysans y vivaient au printemps avec leurs bêtes avant la montée à l'alpage et en automne lors de la redescente. Visites possibles.  
Les Fours' montagnettes : Montagnettes are typical features of mountain life, dwellings inhabited in springtime by farmers and their livestock before going up to the high mountain, pastures and in the autumn when they come back down again.

**Eglise Saint Barthélemy de Granier**

De style baroque flamboyant elle est ouverte tous les jours.  
Saint Barthélemy Church in Granier : A flamboyant Baroque edifice, it is open daily

**Basilique Saint-Martin La Plagne**

Edifiée sur les bases d'une basilique civile romaine au 11<sup>e</sup> siècle, elle abrite des fresques datant du 12<sup>e</sup> et 13<sup>e</sup> siècle, une crypte et un espace muséographique.  
Saint-Martin La Plagne Basilica : Built on the foundations of a Roman classical (i.e. non-religious) basilica dating back to the 11th century, this building contains 12<sup>th</sup> and 13<sup>th</sup> century frescoes, a crypt and an exhibition space.

**Hameau de Montmery**

Son architecture traditionnelle et ses trésors, comme la Maison de Joannes ou la fruitière, vous plongent dans la vie d'autan en montagne. Visites possibles.  
Hamlet of Montmery : Its traditional architecture and such treasures as Joannes' House and the cheese dairy immerse you in life as lived in the mountains in days gone by.

**La croix de Châtelard**

Belle étape pour contempler le somptueux panorama. Une table d'orientation vous guidera pour découvrir les sommets qui se présentent à vous.  
The Châtelard Cross : An ideal spot to stop off and take in the magnificent panorama. An orientation table will help you identify the massifs and summits that surround you.

Balstage à suivre  
Waymarking to follow  
Les Versants du soleil

- Start point
- Point de départ
- Place de l'église, Aime
- Point d'intérêt
- Point of interest
- Office de Tourisme
- Tourist Office
- Hébergement
- Accommodation
- Restauration
- Refreshments
- Commerce
- Shopping mall
- Église - Chapelle
- Church - Chapel
- Aire de pique nique
- Picnic area
- Toilettes
- Toilets
- Eau potable
- Drinking water
- Location VAE
- E-bike hire
- Bike Surgery



Carte : Altiplano - 2020  
25km Réalisation, Graphisme : ATERMA.org

Encore + à découvrir sur le site [rando.vanoise.com](http://rando.vanoise.com)  
Find out even more on the [rando.vanoise.com](http://rando.vanoise.com) website